

	I EES-STOFNANIR	
	1. Sameiginlega EES-nefndin	
	II EFTA-STOFNANIR	
	1. Fastanefnd EFTA-ríkjanna	
	2. Eftirlitsstofnun EFTA	
	3. EFTA-dómstóllinn	
	III ESB-STOFNANIR	
	1. Framkvæmdastjórnin	
2017/EES/80/01	Afturköllun tilkynningar um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.8709 – AXA/Pradera/Targets)	1
2017/EES/80/02	Afturköllun tilkynningar um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.8724 – Carlyle Group/Palmer & Harvey McLane (Holdings))	1
2017/EES/80/03	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.8611 – Smithfield/Pini Polonia)	2
2017/EES/80/04	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.8655 – KKR/LS Mtron/LS Auto) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	3
2017/EES/80/05	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.8684 – La Poste/Generali/Malakoff Médéric/EAP France) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	4
2017/EES/80/06	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.8690 – TDR Capital LLP/Rossini Holding SAS) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	5
2017/EES/80/07	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.8707 – CPPIB/Allianz/GNF/GNDB) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	6
2017/EES/80/08	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.8719 – Kyocera/Ryobi/Ryobi Dalian Machinery/Ryobi Sales/Kyocera Industrial Tools) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	7

2017/EES/80/09	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.8723 – Aviva Investors/ERAFF/Place des Halles shopping centre) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	8
2017/EES/80/10	Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja (mál M.8731 – COMSA/Mirova/PGGM/Cedinsa Concessionària) – Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð	9
2017/EES/80/11	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.8618 – OMV/Verbund/Smatrix/E-Mobility Provider)	10
2017/EES/80/12	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.8661 – Oaktree/PIMCO/Real Estate Portfolio)	10
2017/EES/80/13	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.8667 – Deutsche Alternative Asset Management/M&G Alternatives Investment Management/JV)	11
2017/EES/80/14	Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál M.8670 – CDPQ/GE/JV)	11
2017/EES/80/15	Ríkisaðstoð – Bretland – Málsnúmer SA.44896 (2017/C) (áður 2017/NN) – Hugsanleg ríkisaðstoð vegna undanþágu í Bretlandi varðandi fjármögnum samstæða – Auglýst eftir athugasemdum í samræmi við 2. mgr. 108. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins	12
2017/EES/80/16	Ágrip af ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar frá 6. apríl 2016 um málarekstur skv. 101. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins og 53. gr. EES-samningsins (mál AT.39914 – vaxtasamningar í evrum)	13
2017/EES/80/17	Ágrip af ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar frá 8. febrúar 2017 um málarekstur skv. 101. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins og 53. gr. EES-samningsins (mál AT.40018 – endurvinnsla rafgeyma)	13
2017/EES/80/18	Orðsending efnahagsráðherra Konungsríkisins Hollands með vísan til 2. mgr. 3. gr. tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 94/22/EB um skilyrði fyrir veitingu og notkun leyfa til að leita að, rannsaka og vinna kolvatnsefni	14
2017/EES/80/19	Yfirlit um ákvarðanir Evrópusambandsins um markaðsleyfi fyrir lyfjum	15

ESB-STOFNANIR

FRAMKVÆMDASTJÓRNIN

Afturköllun tilkynningar um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja

2017/EES/80/01

(mál M.8709 – AXA/Pradera/Targets)

Reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004

Hinn 3. nóvember 2017 barst framkvæmdastjórn Evrópusambandsins tilkynning um fyrirhugaðan samruna Pradera Limited og Pan European Value Added Venture S.C.A. Tilkynnendur skýrðu framkvæmdastjórninni frá því 23. nóvember 2017 að þeir afturkölluðu tilkynninguna.

Afturköllun tilkynningar um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja

2017/EES/80/02

(mál M.8724 – Carlyle Group/Palmer & Harvey McLane (Holdings))

Reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004

Hinn 7. nóvember 2017 barst framkvæmdastjórn Evrópusambandsins tilkynning um fyrirhugaðan samruna Carlyle Group og Palmer & Harvey McLane (Holdings). Tilkynnendur skýrðu framkvæmdastjórninni frá því 29. nóvember 2017 að þeir afturkölluðu tilkynninguna.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
(mál M.8611 – Smithfield/Pini Polonia)

2017/EES/80/03

1. Framkvæmdastjórninni barst 27. nóvember 2017 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Smithfield Foods, Inc. („Smithfield“, BNA), óbeint dótturfélag, að fullu í eigu WH Group Limited.
- Pini Polonia Sp. z.o.o. („Pini Polonia“, Pólland).

Smithfield nær að fullu yfirráðum yfir Pini Polonia í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Smithfield: stundar einkum svínakjötsframleiðslu, slátrun svína og vinnslu og dreifingu pakkaðra kjötvara og fersks svínakjöts fyrir tilstilli dótturfélaga sinna og hlutdeildarfélaga í Bandaríkjunum, Mexíkó, Póllandi, Rúmeníu og Bretlandi.
- Pini Polonia: rekur eitt sláturhús fyrir svín í Kutno í Póllandi. Pini Polonia selur smásöluverslunum og vinnslustöðvum svínakjöt til viðbótar við slátrunina.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun hvað þetta atriði varðar.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi. Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 411, 2.12.2017). Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.8611 – Smithfield/Pini Polonia

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbréfi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:
European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja**2017/EES/80/04****(mál M.8655 – KKR/LS Mtron/LS Auto)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 29. nóvember 2017 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- KKR (BNA).
- LS Mtron (Suður-Kórea), lýtur yfirráðum LS Corporation.
- LS Auto (Suður-Kórea), lýtur yfirráðum LS Mtron.
- LS Mtron koparþynna og sveigjanlegt, koparklætt lagefni („the Businesses“, Suður-Kórea), lýtur yfirráðum LS Mtron.

KKR og LS Mtron ná að fullu sameiginlegum yfirráðum yfir LS Auto í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar og 4. mgr. 3. gr. sömu reglugerðar. KKR nær fullum yfirráðum yfir „the Business“ í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- KKR: fjárfestingarfyrirtæki á heimsvísu sem fjárfestir í fyrirtækjum í margvíslegum atvinnugreinum.
- LS Mtron: framleiðir og selur iðnaðarvélar, rafmagns- og rafeindavörur, efni í rafrásir og varahluti í bíla. LS Mtron: helstu framleiðsluvörur eru m.a. dráttarvélar, vélar til sprautumótunar, beltafestingar, tenglar/loftnet, koparþynnur, varahlutir í bíla, ofurþéttar og sveigjanlegt, koparklætt lagefni.
- LS Auto: framleiðir íhluti í bifreiðar. Rekur fyrirtæki á þremur megin sviðum bifreiðavarahluta: Notendaskil (rofar, lampar), stjórnunarkerfi yfirbygginga (nemar til að fylgjast með og stjórna rafrænum aukahlutum) og rafeindavélbúnaður (liði og spóluhús fyrir ABS)

Fyrirtækin stunda framleiðslu og sölu á koparþynnum og sveigjanlegu, koparklæddu lagefni.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun hvað þetta atriði varðar.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 416, 6.12.2017). Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.8655 – KKR/LS Mtron/LS Auto

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbrefi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja**2017/EES/80/05****(mál M.8684 – La Poste/Generali/Malakoff Médéric/EAP France)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 28. nóvember 2017 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- La Poste Silver S.A.S. (Frakkland), tilheyrir La Poste samsteypunni (Frakkland).
- Europ Assistance France S.A. (Frakkland), lýtur yfirráðum Assicurazioni Generali S.p.A. („Generali“, Ítalía).
- Malakoff Médéric Assurances S.A. (Frakkland), dótturfélag Malakoff Médéric samsteypunnar (Frakkland).
- EAP France S.A.S. (Frakkland).

La Poste, Generali og Malakoff Médéric ná fullum yfirráðum, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar og 4. mgr. 3. gr. sömu reglugerðar, yfir EAP France.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- La Poste: fimm helstu viðskiptasviðin eru almenn póst- og pakkþjónusta, hraðflutningafyrirtækið GeoPost, banka- og tryggingaþjónustan La Banque Postale, net pósthúsa (Réseau La Poste) og stafræn þjónusta (stafræn umbreyting skipulagsheilda, gagnavinnsla, rafræn verslun og rafræn heilsa).
- Generali: líftryggingar og aðrar tryggingar um heim allan.
- Malakoff Médéric: persónubundnar tryggingar,
- EAP France: húsvörsluþjónusta fyrir fyrirtæki.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun hvað þetta atriði varðar.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 416, 6.12.2017). Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.8684 – La Poste/Generali/Malakoff Médéric/EAP France

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbrefi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja
(mál M.8690 – TDR Capital LLP/Rossini Holding SAS)

2017/EES/80/06

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 27. nóvember 2017 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- TDR Capital LLP (Bretland).
- Rossini Holding SAS (Frakkland).

TDR Capital LLP nær með hlutafjárkaupum yfirráðum, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar, yfir Rossini Holding SAS.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- TDR Capital LLP: fjárfestingar í óskráðum félögum í atvinnugreinum á borð við smásölu með mótrolú, rekstur líkamsræktarstöðva, bílaþvottastöðva, þjónustu við auðar húseignir, viðhald félagslegs húsnæðis í Bretlandi, byggingu einingahúsa, krár og veitingastaði, kröfukaup, brettaskil, strandflutninga, líffryggingar og tekjuafurðir í bresku lífeyriskerfi.
- Rossini Holding SAS: rekur og veitir sérleyfi fyrir keðju veitingastaða undir heitinu Buffalo Grill.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun hvað þetta atriði varðar. Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/200 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 413, 5.12.2017). Þær má senda með símbrefi (faxnr. +32 (0)22 96 43 01), með rafpósti á netfangið COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu eða í pósti, með tilvísuninni M.8690 – TDR Capital LLP/Rossini Holding SAS, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja**2017/EES/80/07****(mál M.8707 – CPPIB/Allianz/GNF/GNDB)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 27. nóvember 2017 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Canadian Pension Plan Investment Board Europe („CPPIB Europe“, Kanada), lýtur yfirráðum CPPIB.
- Allianz Infrastructure Luxembourg I („Allianz Infrastructure“, Þýskaland), tilheyrir Allianz samsteypunni.
- Gas Natural SDG, S.A („GNF“, Spánn).
- Gas Natural Fenosa Generación Nuclear S.L. og Holding Negocios Regulados Gas Natural S.A., þ.m.t. dótturfélögin Gas Natural Redes GLP S.A. og Gas Natural Transporte SDG S.L. (Hér á eftir nefnd Gas National Distribution Business, „GNDB“, Spánn). Þessar einingar lúta sem stendur einkayfirráðum GNF.

CPPIB Europe, Allianz Infrastructure og GNF ná að fullu sameiginlegum yfirráðum yfir GNDB í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar og 4. mgr. 3. gr. sömu reglugerðar.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- CPPIB Europe: fjárfestingarstjórnunarfyrirtæki sem fjárfestir í hlutabréfum, óskráðum félögum, fasteignum, innviðum og gerningum með fasta ávöxtun.
- Allianz Infrastructure: dótturfélag sem er að fullu í eigu Allianz, alhliða fjármálaþjónustufyrirtækis sem veitir einkum þjónustu á sviði váttrygginga og eignastýringar.
- GNF: starfsemi á sviði skipulagðra markaða og frjálsra markaða á sviði gass og raforku, einkum á Spáni.
- GNDB: dreifing og flutningur á gasi á Spáni.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun hvað þetta atriði varðar.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjórn. ESB (C 413, 5.12.2017). Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.8707 – CPPIB/Allianz/GNF/GNDB

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbrefi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjórn. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjórn. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja**2017/EES/80/08****(mál M.8719 – Kyocera/Ryobi/Ryobi Dalian Machinery/Ryobi Sales/
Kyocera Industrial Tools)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 23. nóvember 2017 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Kyocera Corporation (Japan) („Kyocera“).
- Ryobi Limited (Japan) („Ryobi“).
- Ryobi Dalian Machinery Co., Ltd. (Kína) („RDM“).
- Ryobi Sales Co. (Japan) („Ryobi Sales“).
- Kyocera Industrial Tools Co., Ltd. (Japan) („KIT“).

Kyocera nær að fullu yfirráðum yfir KIT og Ryobi Sales í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar. Kyocera og Ryobi ná að fullu sameiginlegum yfirráðum yfir RDM í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar og 4. mgr. 3. gr. sömu reglugerðar.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum í nýstofnuðu fyrirtæki sem er sameiginlegt fyrirtæki og með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Kyocera: fjölbreytt japanskt framleiðslufyrirtæki og seljandi fjölbreyttra vara fyrir notendur í framleiðslugreinum.
- Ryobi: Japanskt fyrirtæki sem selur búnað til pressumótunar, prentbúnað, verkfæri og byggingartæki.
- RDM: Kínverskt dótturfélag í einkaeigu Ryobi sem framleiðir verkfæri og hurðalokunarbúnað (m.a. tengdan vélbúnað).
- Ryobi Sales: Japanskt félag sem selur verkfæri sem Ryobi framleiðir í Japan.
- KIT: Nýstofnað japanskt fyrirtæki sem mun taka til núverandi verkfæraframleiðslu Ryobi í Japan, verkfæraframleiðslu RDM og hurðalokunarbúnað RDM og verður í sameiginlegri eigu Kyocera og Ryobi.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun hvað þetta atriði varðar.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjóri. ESB (C 413, 5.12.2017). Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.8719 – Kyocera/Ryobi/Ryobi Dalian Machinery/Ryobi Sales/Kyocera Industrial Tools

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbrefi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjóri. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjóri. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja **2017/EES/80/09**
(mál M.8723 – Aviva Investors/ERAFF/Place des Halles shopping centre)
Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 28. nóvember 2017 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- Aviva Investors Luxembourg S.A. („Aviva Investors“, Lúxemborg).
- Établissement de retraite additionnelle de la fonction publique („ERAFF“, Frakkland).
- Place des Halles-verslanamiðstöðin („Place des Halles“, Frakkland).

Aviva Investors og ERAFF ná sameiginlegum yfirráðum yfir Place des Halles í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar.

Samruninn á sér stað með kaupum á eignum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- Aviva Investors: eignastýringarfélag innan eignastýringardeildar Aviva Investors sem er hluti af Aviva samsteypunni og veitir fjölbreytt úrval váttrygginga-, sparnaðar- og fjárfestingarvara í 16 löndum.
- ERAFF: Opinbert félag sem lýtur eftirliti franska ríkisins og hefur umsjón með lífeyri opinberra starfsmanna.
- Place des Halles: verslanamiðstöð þar sem húsnæði til leigu er samtals 39.269 fm. við Place des Halles í Strassburg, Frakklandi.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvarri er þó um endanlega ákvörðun hvað þetta atriði varðar.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjórið. ESB (C 416, 6.12.2017). Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.8723 – Aviva Investors/ERAFF/Place des Halles shopping centre

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbréfi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:
European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjórið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjórið. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Tilkynning um fyrirhugaðan samruna fyrirtækja**2017/EES/80/10****(mál M.8731 – COMSA/Mirova/PGGM/Cedinsa Concessionària)****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 24. nóvember 2017 tilkynning um fyrirhugaðan samruna í samræmi við 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾.

Tilkynningin varðar eftirfarandi fyrirtæki:

- COMSA Concesiones S.L.U. („COMSA“), að fullu í eigu COMSA Corporación de Infraestructuras, S.L. (Spánn).
- Mirova Core Infrastructure S.À.R.L („Mirova“), lýtur yfirráðum Natixis Asset Management, sem tilheyrir Banque Populaire og Caisse d’Epargne Group (Frakkland).
- Stichting Depositary PGGM Infrastructure Fund (‘PGGM’), sem eigandi PGGM Infrastructure Fund (Holland).
- Cedinsa Concessionària S.A. („Cedinsa“, Spánn).
- Meridiam Investments II, S.A.S. („Meridiam“, Frakkland).
- Copcisa Concesiones, S.L. („Copcisa“, Spánn).

COMSA, Mirova og PGGM ná sameiginlegum yfirráðum, í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. samrunareglugerðarinnar og 4. mgr. 3. gr. sömu reglugerðar, yfir Cedinsa, ásamt með öðrum hluthöfum Cedinsa, Meridian og Copcisa.

Samruninn á sér stað með kaupum á hlutabréfum.

2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:

- COMSA: starfar á sviði innviða og tækni.
- Mirova: lausnir fyrir eignasafnsstýringu sem miða að því að sameina verðmætasköpun og sjálfbæra þróun.
- PGGM: þjónusta sem varðar líffeyri, með áherslu á stjórnun sameiginlegs líffeyris, svo og eignastýringu.
- Cedinsa: eignarhaldsfélag sem á dótturfélög á sviði innviðasérleyfa, einkum sérleyfa á gjaldskyldum hraðbrautum.
- Meridiam: stjórnun fjárfestinga í innviðum.
- Copcisa: byggingarframkvæmdir, sérleyfi á sviði opinberra framkvæmda og fasteignaþróun.

3. Frumathugun framkvæmdastjórnarinnar hefur leitt í ljós að hin fyrirhuguðu viðskipti sem hafa verið tilkynnt geti fallið undir gildissvið samrunareglugerðarinnar. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun hvað þetta atriði varðar.

Hafa ber í huga að mál þetta kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna mála sem varða samruna, samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.

4. Þriðju aðilar sem eiga hagsmuna að gæta eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu starfsemi.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtíð. ESB (C 413, 5.12.2017). Eftirfarandi tilvísun skal ávallt tekin sérstaklega fram:

M.8731 – COMSA/Mirova/PGGM/Cedinsa Concessionària

Unnt er að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir með tölvupósti, símbréfi eða í pósti. Vinsamlegast notið eftirfarandi samskiptaleiðir:

Netfang: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Bréfsími: +32 229-64301

Póstáritun:

European Commission

Directorate-General for Competition

Merger Registry

1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtíð. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1 („samrunareglugerðin“).

⁽²⁾ Stjtíð. ESB C 366, 14.12.2013, bls. 5.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja **2017/EES/80/11**
(mál M.8618 – OMV/Verbund/Smatrics/E-Mobility Provider)

Framkvæmdastjórnin ákvað 30. nóvember 2017 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstytt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á þýsku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32017M8618. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja **2017/EES/80/12**
(mál M.8661 – Oaktree/PIMCO/Real Estate Portfolio)

Framkvæmdastjórnin ákvað 23. nóvember 2017 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstytt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32017M8661. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjútíð. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja **2017/EES/80/13**
(mál M.8667 – Deutsche Alternative Asset Management/M&G Alternatives Investment Management/JV)

Framkvæmdastjórnin ákvað 24. nóvember 2017 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstytt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32017M8667. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja **2017/EES/80/14**
(mál M.8670 – CDPQ/GE/JV)

Framkvæmdastjórnin ákvað 17. nóvember 2017 að hreyfa ekki andmælum við ofangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa hana samrýmanlega reglum sameiginlega markaðarins. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾. Óstytt útgáfa þessarar ákvörðunar er eingöngu til á ensku og verður hún birt eftir að felld hafa verið brott viðskiptaleyndarmál, ef einhver eru. Unnt verður að nálgast hana á eftirfarandi hátt:

- Á samkeppnishluta Europa-vefsetursins (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Notendur vefsetursins geta leitað að samrunaákvörðunum með ýmsum hætti, m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein.
- Á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) undir skjalnúmeri 32017M8670. EUR-Lex veitir aðgang að löggjöf Evrópusambandsins á Internetinu.

⁽¹⁾ Stjútíð. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

Ríkisaðstoð – Bretland**2017/EES/80/15****Málsnúmer SA.44896 (2017/C) (áður 2017/NN) – Hugsanleg ríkisaðstoð vegna undanþágu í Bretlandi varðandi fjármögnum samstæða****Auglýst eftir athugasemdum í samræmi við 2. mgr. 108. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins**

Framkvæmdastjórnin tilkynnti stjórnvöldum í Bretlandi, með bréfi dagsettu 26. október 2017, þá ákvörðun sína að hefja rannsókn á ofangreindri aðstoð í samræmi við 2. mgr. 108. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins.

Frestur hagsmunaaðila til að gera athugasemdir er einn mánuður frá því að ágrip þetta og eftirfarandi bréf birtist í ([Stjút. ESB C 400, 24.11.2017, bls. 10](#)). Athugasemdir skal senda á eftirfarandi póstfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
State Aid Greffe
1049 Bruxelles/Brussel
Bréfasími: + 32 2 296 12 42
Netfang: stateaidgreffe@ec.europa.eu

Athugasemdunum verður komið á framfæri við stjórnvöld í Bretlandi. Þeim, sem leggja fram athugasemdir, er heimilt að óska nafnleyndar og skulu slíkar óskir vera skriflegar og rökstuddar.

Ágrip af ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar**2017/EES/80/16****frá 6. apríl 2016****um málarekstur skv. 101. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins og 53. gr. EES-samningsins****(mál AT.39914 – vaxtasamningar í evrum)**

Hinn 6. apríl 2016 samþykkti framkvæmdastjórnin ákvörðun um málarekstur samkvæmt 101. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins og 53. gr. EES-samningsins. Í samræmi við ákvæði 30. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 1/2003 ⁽¹⁾, hefur framkvæmdastjórnin nú birt nöfn aðila og meginefni ákvörðunarinnar ([Stjúd. ESB C 404, 29.11.2017, bls. 5](#)), m.a. álagðar sektir, að teknu tilliti til lögmætra hagsmuna fyrirtækjanna af því að vernda viðskiptaleyndarmál sín.

Ágrip af ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar**2017/EES/80/17****frá 8. febrúar 2017****um málarekstur skv. 101. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins og 53. gr. EES-samningsins****(mál AT.40018 – endurvinnsla rafgeyma)**

Hinn 8. febrúar 2017 samþykkti framkvæmdastjórnin ákvörðun um málarekstur samkvæmt 101. gr. sáttmálans um starfshætti Evrópusambandsins og 53. gr. EES-samningsins og fylgdi leiðrétt ákvörðun 6. apríl 2017 með sömu tilvísun. Í samræmi við ákvæði 30. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 1/2003 ⁽²⁾, hefur framkvæmdastjórnin nú birt nöfn aðila og meginefni ákvörðunarinnar ([Stjúd. ESB C 396, 23.11.2017, bls. 7](#)), m.a. álagðar sektir, að teknu tilliti til lögmætra hagsmuna fyrirtækjanna af því að vernda viðskiptaleyndarmál sín.

⁽¹⁾ Stjúd. ESB L 1, 4.1.2003, bls. 1.

⁽²⁾ Stjúd. ESB L 1, 4.1.2003, bls. 1.

**Orðsending efnahagsráðherra Konungsríkisins Hollands með vísan til 2. mgr. 3. gr. 2017/EES/80/18
tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 94/22/EB um skilyrði fyrir veitingu og notkun
leyfa til að leita að, rannsaka og vinna kolvatnsefni**

Efnahagsráðherra gjörir kunnugt að borist hefur umsókn um leyfi til kolvetnisleitar á leitarsvæðum F06c og F06d sem afmarkað er á korti í 3. viðauka við námareglugerð („Mijnbouwregeling“) (sjá *Staatscourant* (hollenska lögbirtingablaðið) nr. 245, 2002).

Leyfi til kolvetnisleitar á leitarsvæðum F06c og F06d felur í sér tvo leitarsvæðisskika.

Leitarsvæðisskiki F06c afmarkast af breiddarbaugsbogum sem tengja hornpunktapörin A-B, B-C, C-D, D-E, E-F, F-G og A-G.

Leitarsvæðisskiki F06d afmarkast af breiddarbaugsbogum sem tengja hornpunktapörin H-I, I-J, J-K og H-K.

Hornpunktarnir eru skilgreindir á eftirfarandi hátt:

Hornpunktur	°	'	" A.L.	°	'	" N.BR.
A	4	39	54,930	54	47	34,459
B	4	45	19,442	54	45	48,159
C	4	45	19,449	54	42	10,152
D	4	50	7,356	54	42	32,356
E	4	54	29,963	54	42	32,359
F	4	54	29,968	54	39	57,454
G	4	39	54,945	54	39	57,444
H	4	44	54,932	54	49	57,467
I	4	49	56,94	54	49	57,471
J	4	49	56,942	54	48	57,469
K	4	43	24,932	54	48	57,464

Ofangreindir hornpunktar eru skilgreindir með jarðhnitum í Evrópska viðmiðunarkerfinu 1989.

Flatarmál leitarsvæðisskika F06c er 117,9 km².

Flatarmál leitarsvæðisskika F06d er 11,5 km².

Með vísan til ofangreindrar tilskipunar og ákvæða 15. gr. námalaga („Mijnbouwwet“) (*Staatsblad* (hollensku stjórnartíðindin) nr. 542, 2002), auglýsir efnahagsráðherra eftir samkeppnisumsóknnum áhugaaðila um leyfi til kolvetnisvinnslu á leitarsvæðum F06c og F06d á hollenska landgrunninum, eins og lýst er að framan.

Úthlutun leyfa er í höndum efnahagsráðherra. Viðmið, skilmálar og kröfur, sem um getur í 1. og 2. mgr. 5. gr. og 2. mgr. 6. gr. ofangreindrar tilskipunar, koma fram í námalögum („Mijnbouwwet“) (sjá *Staatsblad* nr. 542, 2002).

Tekið verður á móti umsóknnum í 13 vikur eftir að auglýsing þessi birtist í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins* (C 403, 28.11.2017, bls. 6) og ber að senda þær með eftirfarandi póstarsítu:

De Minister van Economische Zaken
Attn. Mr J.L. Rosch, Energy and Environment Directorate
Bezuidenhoutseweg 73
Box 20401
2500 EK The Hague
HOLLAND

Umsóknir, sem berast eftir að fresturinn rennur út, verða ekki teknar til greina.

Ákvörðun um umsóknirnar verður tekin eigi síðar en 12 mánuðum eftir að fresturinn rennur út.

Nánari upplýsingar gefur Ms K.J.J.M. Mulder í eftirfarandi símanúmeri: +31 703786524

Yfirlit um ákvarðanir Evrópusambandsins um markaðsleyfi fyrir lyfjum

2017/EES/80/19

Birt hefur verið í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins* yfirlit um ákvarðanir um markaðsleyfi fyrir lyfjum sem teknar voru frá 1. október til 31. október 2017, sjá Stjttíð. ESB [C 410](#), [1.12.2017](#), bls. 1 og 5.